

- Molson**, l'hon. Hartland de Montarville—*Fin*  
 B. d'int. privé, rap. du c. 540  
 Chemins de fer Nationaux du Canada (financement et garantie), b. C-47, rap. du c. 540, autorisation d'imprimer le compte rendu des dél. 540  
 Compagnies fiduciaires, m. b. S-11, 3e l. 394  
*Westcoast Transmission Company Limited*, b. S-16, rap. du c. 540
- Monette**, Gustave; Mille Îles (P.Q.)  
 Chemins de fer Nationaux du Canada (financement et garantie), b. C-47, 2e l. (l'hon. M. Haig) 529  
 Commission du port de Tête des Lacs, b. C-26, 2e l. (l'hon. M. Brunt) 558  
 Compagnies fiduciaires, m. b. S-11, 3e l. 400  
 Compagnies de prêt, m. b. S-10, ren. de l'art. de l'o. du jour, 369  
 Congrès pour le gouvernement mondial, int. (l'hon. M. Pouliot) 366  
 Dépôt de doc., 366  
 Discours du trône, mot. tendant à l'a. de l'adresse en rép., 65  
 Divorce, dg. 486  
 Impôt sur les biens transmis par décès, b. C-37, mot. tendant à la 2e l. (l'hon. M. Thorvaldson), sui. du déb. 597  
 Indiens, Les, m. b. C-24, 2e l. (l'hon. M. Gladstone) 552  
 Libération conditionnelle, b. C-49, 2e l. 656, sui. du déb., 2e l. 664, 3e l. 673  
 Marcotte, le sénateur, hommage à sa mémoire, 629  
 Pénitenciers, Les, m. b. C-21, 2e l. (l'hon. M. Méthot) 547  
 Premier min. de Ghana, allocution prononcée devant les membres des deux Ch., mot., 367, app., 381  
 Producteurs de denrées primaires, revenu, embauche, dettes, avoirs et superficie à l'égard des fermes, int. et rép. (l'hon. M. McDonald), t., 368  
 Taxe d'accise, m. b. C-44, 2e l. (l'hon. M. Emerson) 639
- Montagne**, (Î. P.-É.)  
 V. **Grant**, l'hon. Thomas Vincent
- Montarville** (P.Q.)  
 V. **Bois**, l'hon. Henri C.
- Mouvement coopératif**  
 Attitude d'un groupe de banques à charte (l'hon. M. Vaillancourt) 805
- Mugford**, William Leonard  
 Div. b. SD-31, 1re l. 158, 2e l. 180, 3e l. a. 186, s. 438
- Mullins**, Grace Blakely  
 Div. b. SD-17, 1re l. 133, 2e l. 156, 1. a. 160, s. 247
- Murphy**, Ann Westwater  
 Div. b. SD-36, 1re l. 159, 2e l. 180, 3e l. a. 186, s. 438
- Murray-Harbour**, (Î. P.-É.)  
 V. **Inman**, l'hon. M<sup>me</sup> Florence Elsie
- Murrin**, Ralph  
 Div. b. SD-152, 1re l. 283, 2e l. 313, 3e l. a. 326, s. 514
- McDonald**, l'hon. John Alexander; King's (N.-É.)  
 Aide aux enfants des morts de guerre (éducation), m. b. C-45, 2e l. (l'hon. M. White) 647  
 Assistance à l'agriculture des Prairies, m. b. C-40, 3e l. (l'hon. M. Horner) 460  
 Capitale nationale, b. C-48, rap. du c. 703  
 Libération conditionnelle, b. C-49, sui. du déb. sur la 2e l. (l'hon. M. Monette) 666  
 Paiements anticipés pour le grain des Prairies, m. b. C-31, 2e l. (l'hon. M. Pearson) 418  
 Producteurs de denrées primaires, revenu, embauche, dettes, avoirs, superficie à l'égard des fermes, int. et rép. (l'hon. M. Monette) 367, t., 368  
 Service de navigation sur la côte de la Colombie-Britannique, b. C-42, 2e l. (l'hon. M. Aseltine) 429, 3e l. 435  
 Subsides n° 3, b. C-22, 2e l. (l'hon. M. Aseltine) 151  
 Utilisation des terres, a. du rap. du c. spécial, a. 724
- McGrand**, l'hon. Fred A.; Sunbury (N.-B.)  
 Pont de Campobello-Lubec, b. C-56, 2e l. (l'hon. M. McDonald) 792
- McKeen**, l'hon. Stanley Stewart; Vancouver (C.-B.)  
 Assurance-hospitalisation et les services diagnostiques, m. b. C-30, 2e l. (l'hon. M. Aseltine) 203  
 B. d'int. privé, 1re l. 165, 222, 2e l. 192, 245, 259, ren. au c. 193, 246, 3e l. 220, 261  
*Burrard Inlet Tunnel and Bridge Company*, b. S-4, 1re l. 165, 2e l. remise à plus tard, 165, 3e l. 220